

tenção!! O Representante Legal deverá aceitar os termos da Lei Geral de Proteção de Dados - LGPD (13.709/2018).

O aceite deverá ser efetuado em cada um dos contratos firmados.

ADITIVO AO CONTRATO DE PRESTAÇÃO DE SERVIÇO 71516

SOROCABA GABINETE DO PRESIDENTE, inscrito no CNPJ/MF sob o nº 50333616000152, com sede **SOROCABA**, Bairro **ALTO DA BOA VISTA**, CEP: 18013904, neste ato representado conforme Estatuto Social, doravante denominado simplesmente **CONTRATANTE**; e, de outro lado, **SERVIÇO FEDERAL DE PROCESSAMENTO DE DADOS (SERPRO)**, com sede no SGAN Q 602, módulo V, Brasília/DF, inscrito no CNPJ/MF sob o nº 33.683.111/0001-1, neste ato representado na forma de seu Estatuto Social e doravante designado **CONTRATADO**.

As partes, acima qualificadas, serão denominadas, isoladamente, "PARTE" e em conjunto "PARTES".

CONSIDERANDO:

- Que em 14/11/2019, as partes firmaram Contrato de Prestação de Serviços e Outras Avenças e eventuais aditivos ("Contrato"), possuindo como objeto a **Serpro Cloud IaaS**;
- Os termos da Lei Geral de Proteção de Dados (Lei nº 13.709/2018 - "LGPD"), que regulamenta as atividades de tratamento de Dados Pessoais;
- Que as atividades objeto do Contrato envolvem o tratamento de dados pessoais e desejam incluir o presente Termo de Tratamento de Dados Pessoais. Resolvem as partes, firmar o presente Aditivo ao Contrato de Prestação de Serviços e Outras Avenças ("ADITIVO"), que se regerá pelas seguintes cláusulas e condições:

CLÁUSULA PRIMEIRA - DO OBJETO

As partes resolvem, de comum acordo, incluir ao Contrato o Termo de Tratamento de Dados Pessoais (Anexo I ao presente Aditivo), sendo suas cláusulas incorporadas, ao contrato original, para todos os efeitos e, em especial, para o efeito de adequá-lo às disposições da LGPD.

CLÁUSULA SEGUNDA - DISPOSIÇÕES GERAIS

Permanecem em pleno vigor e aqui são ratificadas pelas partes, todas as cláusulas e condições do CONTRATO que não tenham sido expressamente alteradas pelo presente instrumento.

Brasília, 06/11/2020
Fernando Alves Lisboa Dini

ANEXO 1 - TRATAMENTO E PROTEÇÃO DE DADOS PESSOAIS

FINALIDADE E CONDIÇÕES GERAIS DO ANEXO

O presente anexo tem como finalidade firmar as condições e responsabilidades a serem assumidas pelas partes no que se refere a aplicabilidade da Lei Geral de Proteção de Dados - LGPD.

DEFINIÇÕES

Para efeito deste termo, serão consideradas as seguintes definições:

Leis e Regulamentos de Proteção de Dados - Quaisquer leis, portarias e regulações, incluindo-se aí as decisões publicadas pela Autoridade Fiscalizadora competente, aplicável ao Tratamento dos Dados Pessoais no território nacional.

LGPD - Lei Geral de Proteção de Dados, e suas respectivas alterações posteriores (Lei nº 13.709, de 14 de agosto de 2018).

Dados Pessoais do Contratante - Significam qualquer Dado Pessoal Tratado pelo Contratado ou Operador, incluindo Dados Pessoais Sensíveis, nos termos de ou em relação com o Contrato.

Serviços - Serviços e outras atividades que serão fornecidas ou realizadas pelo ou em nome do Contratado para o Contratante, nos termos do Contrato.

Colaborador(es) - Significa qualquer empregado, funcionário, inclusive subcontratados ou terceirizados, representantes ou prepostos, remunerado ou sem remuneração, em regime integral ou parcial, que atue em nome das Partes e que tenha acesso a Dados Pessoais.

Incidente de Segurança - Significa toda e qualquer situação, acidental ou intencional, ilícita ou sem autorização da Controladora, praticada mediante culpa ou dolo, que provoque, em relação a Dados Pessoais: (i) a destruição; (ii) a perda; (iii) a alteração; (iv) a comunicação ou difusão; ou (v) o acesso a Terceiros.

Autoridades Fiscalizadoras - Significa qualquer autoridade, inclusive judicial, competente para fiscalizar, julgar e aplicar a legislação pertinente, incluindo, mas não se limitando, à ANPD.

Os termos "Tratamento", "Dado Pessoal", "Dado Pessoal Sensível", "ANPD", "Titular" e "Relatório de Impacto à Proteção de Dados" terão, para os efeitos deste Anexo, o mesmo significado que lhes é atribuído na Lei nº 13.709/18.

Para os efeitos deste Anexo, o Contratante é o Controlador, na qualidade de pessoa natural ou jurídica a quem competem as decisões referentes ao tratamento de dados pessoais.

Para os efeitos deste Anexo, o Contratado é o Operador, na qualidade de pessoa jurídica que realiza o tratamento de dados pessoais em nome do controlador.

Independentemente da data de início da vigência da Lei nº 13.709/18, as partes comprometem-se a proteger os direitos fundamentais da liberdade e de privacidade e o livre desenvolvimento da personalidade da pessoa natural, relativos ao tratamento de dados pessoais, inclusive nos meios digitais, observando-se, em especial, o disposto nas Leis 13.709/2018 e 12.965/2014.

DO TRATAMENTO DE DADOS PESSOAIS

São deveres do Controlador:

O Controlador declara que realiza o tratamento de dados pessoais com base nas hipóteses dos Arts. 7º e/ou 11º da Lei 13.709/2018 às quais se submeterão os serviços, e responsabiliza-se pela realização do tratamento para propósitos legítimos, específicos, explícitos e informados ao titular, pela compatibilidade no tratamento com as finalidades informadas junto ao titular, assim como pela definição da forma de tratamento dos referidos dados, além de informar ao Titular que seus dados pessoais são compartilhados com este Contratado, que atua na qualidade de Operador.

Caso realize tratamento de dados pessoais baseado em "consentimento" (Arts. 7º, I ou 11, I da LGPD), o Controlador é responsável pela guarda adequada do instrumento de consentimento fornecido pelo Titular, e deverá informar ao

titular do dado sobre o compartilhamento de seus dados com o operador visando atender às finalidades para o respectivo tratamento.

Compartilhar, sem demora, o instrumento de consentimento com o Contratado, quando solicitado, visando atender requisições e determinações das autoridades fiscalizadoras, Ministério Público, Poder Judiciário ou Órgãos de controle administrativo.

O Contratante notificará ao Contratado e/ou Operador sobre qualquer possível risco de Incidente de Segurança ou de descumprimento com quaisquer Leis e Regulamentos de Proteção de Dados de que venha a ter conhecimento ou suspeita, devendo, o Contratado/Operador, em até 30 (trinta) dias corridos, tomar as medidas necessárias, informando o Contratante.

São deveres do Operador:

Garantir que o tratamento seja limitado às atividades necessárias ao atingimento das finalidades de execução do contrato e do serviço contratado, e utilizá-los, quando seja o caso, em cumprimento de obrigação legal ou regulatória, no exercício regular de direito, por determinação judicial ou por requisição da ANPD.

Cooperar com o Controlador no cumprimento das obrigações referentes ao exercício dos direitos dos Titulares previstos na LGPD e nas Leis e Regulamentos de Proteção de Dados em vigor e também no atendimento de requisições e determinações do Poder Judiciário, Ministério Público e Órgãos de controle administrativo.

Comunicar, sem demora, ao Controlador, o resultado de auditoria realizada pela ANPD, na medida em que esta diga respeito aos dados do Controlador. Caso sejam detectadas eventuais desconformidades, o Operador irá corrigi-las dentro de um prazo razoável e informará o Controlador a este respeito.

Informar imediatamente ao Contratante quando receber uma solicitação de um Titular de Dados, a respeito dos seus Dados Pessoais.

Abster-se de responder qualquer solicitação em relação aos Dados Pessoais do solicitante, exceto nas instruções documentadas do Contratante ou conforme exigido pela LGPD e Leis e Regulamentos de Proteção de Dados em vigor.

Informar imediatamente ao Contratante, assim que tomar conhecimento, de:

1. qualquer investigação ou apreensão de Dados Pessoais sob o controle do Contratante por oficiais do governo ou qualquer indicação específica de que tal investigação ou apreensão seja iminente.
2. quaisquer outros pedidos provenientes desses funcionários públicos.
3. qualquer informação que seja relevante em relação ao tratamento de Dados Pessoais do Contratante.
4. qualquer incidente ou violação que afete o negócio ou que demande ação por parte do Controlador.

DOS COLABORADORES DO CONTRATADO

O Contratado assegurará que o acesso e o Tratamento dos Dados Pessoais do Contratante fiquem restritos aos Colaboradores que precisam efetivamente tratá-los, com o objetivo único de alcançar as finalidades definidas no contrato indicado no preâmbulo, bem como que tais Colaboradores:

Tenham recebido treinamentos referentes aos princípios da proteção de dados e às leis que envolvem o tratamento.

Tenham conhecimento das obrigações do Contratado, incluindo as obrigações do presente Termo.

Todos os Colaboradores do Contratado, bem como os em exercício na Empresa, são obrigados a guardar sigilo quanto aos elementos manipulados, incluindo os que envolvam dados pessoais, nos termos já definidos pelo artigo 8º, da Lei 5.615/70.

DA SEGURANÇA DOS DADOS PESSOAIS

O Contratado adotará medidas técnicas e administrativas adequadas a assegurar a proteção de dados (nos termos do artigo 46 da LGPD), de modo a garantir um nível apropriado de segurança aos Dados Pessoais tratados e mitigar possíveis riscos. Ao avaliar o nível apropriado de segurança, o Contratado deverá levar em conta os riscos que são apresentados pelo Tratamento, em particular aqueles relacionados a potenciais Incidentes de Segurança, identificação de vulnerabilidades e adequada gestão de risco.

O Contratado manterá os Dados Pessoais de clientes do Contratante e informações confidenciais sob programas de segurança (incluindo a adoção e a aplicação de políticas e procedimentos internos), elaborados visando (a) proteção contra perdas, acessos ou divulgação acidentais ou ilícitos; (b) identificar riscos prováveis e razoáveis para segurança e acessos não autorizados à sua rede; e (c) minimizar riscos de segurança, incluindo avaliação de riscos e testes regulares. O Contratado designará um ou mais empregados para coordenar e para se responsabilizar pelo programa de segurança da informação, que inclui a garantia de cumprimento de políticas internas de segurança da informação.

Em caso de incidente de acesso indevido, não autorizado e de vazamento ou perda de dados pessoais que tiverem sido transferidos pelo Contratante, independentemente do motivo que o tenha ocasionado, o Contratado comunicará ao Contratante imediatamente a partir da ciência do incidente, contendo, no mínimo, as seguintes informações: (i) data e hora do incidente; (ii) data e hora da ciência pelo Contratado; (iii) relação dos tipos de dados afetados pelo incidente; (iv) número de Titulares afetados; (v) dados de contato do Encarregado de Proteção de Dados ou outra pessoa junto à qual seja possível obter maiores informações sobre o ocorrido; e (vi) indicação de medidas que estiverem sendo tomadas para reparar o dano e evitar novos incidentes. Caso o Contratado não disponha de todas as informações ora elencadas no momento de envio da comunicação, deverá enviá-las de forma gradual, objetivando a garantir a maior celeridade possível, sendo certo que a comunicação completa (com todas as informações indicadas) deve ser enviada no prazo máximo de 5 dias a partir da ciência do incidente.

DA TRANSFERÊNCIA INTERNACIONAL DE DADOS

As transferências de Dados Pessoais do Contratante pelo Contratado para um terceiro país, ou seja, um país diferente daquele em que os Dados Pessoais são disponibilizados ao Contratado, são permitidas somente quando tais transferências forem estritamente necessárias para a execução do Contrato e de acordo com as condições e os limites estabelecidos a seguir.

O Contratado/Operador deverá notificar o Contratante, sem demora indevida, de quaisquer intenções de transferências permanentes ou temporárias dos Dados Pessoais do Contratante pelo Contratado para um terceiro país e somente realizar tal transferência após obter autorização, por escrito, do Controlador, que pode ser negada a seu critério.

Essa notificação ao Contratante deverá conter informações detalhadas sobre para quais países as informações seriam transferidas e para quais finalidades.

Quando a transferência for solicitada pelo Contratante ou necessária para a prestação dos Serviços (mediante prévia autorização, por escrito, do Contratante), o Contratado deverá adotar os mecanismos de transferência internacional pertinentes (incluindo, quando aplicável, as futuras cláusulas padrão aprovadas pela ANPD para Transferência Internacional de Dados Pessoais, sempre que estiverem disponíveis, ou, quando aplicável, cláusulas contratuais exigidas por países destinatários).

DA EXCLUSÃO E DEVOLUÇÃO DOS DADOS PESSOAIS DO CONTRATANTE

O Contratado deverá, quando do término da vigência do contrato, envolvendo o Tratamento de Dados Pessoais do Contratante, prontamente interromper o tratamento dos Dados Pessoais do Contratante e, em no máximo (30) dias, sob instruções e na medida do determinado pelo Contratante, eliminar completamente os Dados Pessoais e todas as cópias porventura existentes (seja em formato digital ou físico), salvo quando o Contratado tenha que manter os dados para cumprimento de obrigação legal ou outra hipótese da LGPD.

DAS RESPONSABILIDADES

Eventuais responsabilidades das partes, serão apuradas conforme estabelecido no corpo deste Anexo, do contrato em que ele se insere e também de acordo com o que dispõe a Seção III, Capítulo VI da LGPD.

DAS DISPOSIÇÕES FINAIS

Sem prejuízo de eventuais disposições sobre mediação e jurisdição.

Na hipótese de conflito entre o presente Anexo e o Contrato, prevalecerão as disposições do Contrato.

As partes ajustarão variações a este Anexo que sejam necessárias para atender aos requisitos de quaisquer mudanças nas Leis e Regulamentos de Proteção de Dados.

Caso qualquer disposição deste Termo seja inválida ou inexecutável, o restante deste Termo permanecerá válido e em vigor. A disposição inválida ou inexecutável deve ser (i) alterada conforme necessário para garantir a sua validade e aplicabilidade, preservando as intenções das partes o máximo possível ou, se isso não for possível, (ii) interpretadas de maneira como se a disposição inválida ou inexecutável nunca estivesse contida nele.

Aceito


DE ACORDO

Assessoria de Licitações e Contrato


DE ACORDO

Secretaria de Gestão Administrativa

Licitações

De: informatica <informatica@camarasorocaba.sp.gov.br>
Enviado em: sexta-feira, 6 de novembro de 2020 10:42
Para: informatica
Cc: Licitacoes; presidencia@camarasorocaba.sp.gov.br; Secretariageral
Assunto: Re: Fwd: ENC: 265/2020 Termo Aditivo LGPD - Lei Geral de Proteção de Dados - Lei nº 13.709/18
Anexos: serproaditivo.pdf

Em tempo.

Segue documento em anexo.

Em relação a parte tecnica, ja atendemos os termos solicitados e é importante salientar a importância em atender a nova LGPD.

Portanto, tecnicamente, nada há opor.

Fernando Bellinassi da Silva
Diretor de Divisão de Informática

On Fri, 06 Nov 2020 10:05:12 -0300, informatica

<informatica@camarasorocaba.sp.gov.br> wrote:

- > Bom dia.
- > Usuário e senha ja cadastrado em nome do Exmo Presidente, conforme
- > determinação.
- > Segue abaixo o termo aditivo.
- > Peço que me retorne se posso dar o aceite.
- >
- >
- > tenção!! O Representante Legal deverá aceitar os termos da Lei Geral
- > de Proteção de Dados - LGPD (13.709/2018).
- > O aceite deverá ser efetuado em cada um dos contratos firmados.
- > ADITIVO AO CONTRATO DE PRESTAÇÃO DE SERVIÇO 71516
- >
- > SOROCABA GABINETE DO PRESIDENTE, inscrito no CNPJ/MF sob o nº
- > 50333616000152, com sede SOROCABA, Bairro ALTO DA BOA VISTA , CEP:
- > 18013904, neste ato representado conforme Estatuto Social, doravante
- > denominado simplesmente CONTRATANTE; e, de outro lado, SERVIÇO
- > FEDERAL
- > DE PROCESSAMENTO DE DADOS (SERPRO), com sede no SGAN Q 602, módulo V,
- > Brasília/DF, inscrito no CNPJ/MF sob o nº 33.683.111/0001-1, neste
- > ato
- > representado na forma de seu Estatuto Social e doravante designado
- > CONTRATADO.
- >
- > As partes, acima qualificadas, serão denominadas, isoladamente,
- > "PARTE" e em conjunto "PARTES".
- >
- > CONSIDERANDO:
- >
- > a. Que em 14/11/2019 , as partes firmaram Contrato de Prestação de
- > Serviços e Outras Avenças e eventuais aditivos ("Contrato"),
- > possuindo
- > como objeto a Serpro Cloud IaaS;
- > b. Os termos da Lei Geral de Proteção de Dados (Lei nº 13.709/2018 –
- > "LGPD"), que regulamenta as atividades de tratamento de Dados
- > Pessoais;
- > c. Que as atividades objeto do Contrato envolvem o tratamento de